3
09180552

Ing. Dana Müllerová
Revolučná Štvrť 973/25
924 01 Galanta
Slovenská republika

Váš list číslo/zo dňa	Naše číslo	Vybavuje/linka	Galanta
16.12.2024	OU-GA-OSZP-2024/003464-002	Ing. Mária Franková/ 031/788 6108	02. 04. 2024

Vec
Stavba: „Čistiareň odpadových vôd Pierre Baguette“,
Investor: Pierre Baguette s.r.o., Veľkoúľanská 1716/9, 925 21 Sládkovičovo, IČO: 36 255 220
- v y j a d r e n i e podľa § 28 ods. 1 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách

Listom, ktorý bol tunajšiemu úradu doručený dňa 17.01.2024 ste požiadali, v zastúpení investora stavby, orgán štátnej vodnej správy o vydanie vyjadrenia k projektovej dokumentácii pre územné konanie stavby „Čistiareň odpadových vôd Pierre Baguette“, ktorá je navrhovaná na pozemkoch:
KN-C parc. č. 3551/2, 3551/1, 841/10, 841/143 a 841/33, kat. územie Sládkovičovo.

Predmetom projektu pre územné konanie stavby „Čistiareň odpadových vôd Pierre Baguette“, vypracovanej s dátumom november 2023 autorizovaným stavebným inžinierom Ing. Robertom Ivaničom, je vybudovanie novej ČOV, ktorou bude nahradený neekonomický vývoz surových vôd cisternami na verejnú ČOV. ČOV bude zabezpečovať čistenie odpadových vôd produkovaných v potravinárskej prevádzke spoločnosti Pierre Baguette v Sládkovičove v množstve 250 m3/deň (10416 EO). ČOV bude pozostávať z chemickej a biologickej časti. Surové vody z výroby budú do vstupnej nádrže dopravované čerpacou stanicou ČS1 (N1). Vyčistené vody budú z biologického stupňa cez terciálne dočistenie dopravované čerpacou stanicou ČS2 výtlačným potrubím a gravitačným potrubím so zaústením do recipientu Stoličný potok cez výustný objekt v rkm cca 1,62. ČOV bude zásobovaná elektrickou energiou a technologickou vodou prípojkami z existujúceho areálu investora.

Členenie stavby:
• SO – stavebné objekty ČOV:
- SO 01 Vstupná čerpacia stanica
- SO 02 Výtlačné potrubie ČS1 – potrubie 2x d110PE (2x DN100) vedené z ČS 1 do nádrže surovej vody - dĺžka trasy do 80 m, ukončenie trasy bude v upokojujúcej šachte pre nádržou surovej vody N2
- SO 03 Vstupné a výstupné nádrže ČOV – 2 samostatné sústavy nádrží z vodostavebného betónu pôdorysných rozmerov: nádrž surovej vody – 10,0 x 13,0, nádrž biologickej úpravy – 13,0 x 13,0 m, výška oboch bude 5,3 m po rám poklopov
- SO 04 Hala ČOV – jednopodlažný objekt s ľahkou montovanou konštrukciou pôdorysných rozmerov 18 x 12 m, opláštenie sendvičovými panelmi. V hale bude osadené technologické zariadenie nádrže, reaktory, miešadlá, prepojovacie potrubia, zahusťovač, kalolis, dúchadlá a zariadenia elektrorozvodne, vzduchotechniky a osvetlenia.

001_20240403_23/13 GM: 3 BS: 7
2/3
Úradný list D001-Object20240402085525037_0.xml
List 2/3

- SO 05 Výstupná čerpacia stanica ČS 2 – plastová, valcového tvaru, teleso bude stabilizované v ŽB skružiach o svetlosti 2,5 m, ČS 2 bude napojená NN prípojkou z vlastného rozvádzača RM 3.
- SO 06 Odtokové potrubia z ČOV – gravitačné potrubie d315 – dĺžka 15 m, zaústené do ČS 2 a výtlačné potrubie d160 PE (DN150) – dĺžka 1260 m, zaústené do upokojujúcej šachty na západnom okraji parcely č. 841/33, odkiaľ bude pokračovať gravitačné potrubie d250 PP - dĺžka 15 m s končením spätnou plastovou klapkou v telese výustného objektu.
- SO 07 Výustný objekt – umiestnený v rkm 1,62 Stoličného potoka, teleso VO bude tvaru „U" s dnom, okolie telesa bude spevnené lomovým kameňom.
- SO 08 Prepojenie TG potrubia – budú zabezpečovať transport kvapalných a plynných médií z medzi halou ČOV a nádržami, objekt obsahuje aj TG prípojku vody d50PE pre ČOV
- SO 09 NN a riadiace rozvody

• Prevádzkové súbory:
PS 01 Vstupná čerpacia stanica ČS 1
PS 02 voľné
PS 03 Vybavenie vstupných a výstupných nádrží ČOV
PS 04 ČOV
PS 05 Výstupná čerpacia stanica ČS 2
PS 06-09 voľné

Projektované množstevné parametre ČOV:
Priemerný denný prítok: 250 m3/deň
Návrhový prietok CHČOV: 12 m3/hod
Návrhový prietok BČOV: 10,5 m3/hod
Prepočet cez hlavný parameter organického znečistenia BSK: 625 kg/deň – 10416 EO

Okresný úrad Galanta, odbor starostlivosti o životné prostredie, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 5 ods. 1 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 61 písm. a) zákona NR SR č. 364/2004 Z .z. o vodách a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov vydáva po posúdení predloženého projektu toto
v y j a d r e n i e
podľa § 28 ods. 1 vodného zákona
Z hľadiska ochrany vodných pomerov realizácia predloženého zámeru stavby možná za splnenia nasledovných podmienok:
1. Pred podaním návrhu na začatie konania o povolení navrhovanej činnosti je investor povinný postupovať podľa § 16a vodného zákona a požiadať príslušný orgán štátnej vodnej správy (okresný úrad v sídle kraja) o vydanie záväzného stanoviska k územnému konaniu stavby.
2. Navrhovaná stavba „Čistiareň odpadových vôd Pierre Baguette" je podľa § 52 vodného zákona vodnou stavbou a podľa § 26 vodného zákona podlieha povoleniu tunajšieho orgánu štátnej vodnej správy, ktorý má v tomto prípade pôsobnosť stavebného úradu. S povolením na vodnú stavbu podľa § 52 ods. 1 vodného zákona orgán štátnej vodnej správy vydá zároveň aj povolenie na osobitné užívanie vôd podľa § 21 ods. 1 písm. c) vodného zákona, ktoré s touto stavbou súvisí, t.j. povolenie na vypúšťanie priemyselných odpadových vôd do povrchových vôd.
3. Navrhované koncentračné a bilančné hodnoty vypúšťaných odpadových vôd a posúdenie vplyvu na recipient musia byť odsúhlasené správcom dotknutého vodného toku (Stoličný potok) – SVP, š.p., Povodie Dunaja, odštepný závod, Karloveská 2, Bratislava OZ Bratislava.
4. Projektová dokumentácia pre vodoprávne konanie musí byť vypracovaná oprávnenou osobou v zodpovedajúcej kategórii. Do projektu budú dopracované aj prípadné požiadavky správcu vodného toku, uplatnené v stanovisku k predmetnej stavbe, resp. požiadavky uplatnené dotknutými orgánmi v územnom konaní stavby.
5. Navrhované limitné hodnoty vypúšťaného znečistenia priemyselných odpadových vôd musia byť v súlade s prílohou č. 6, časť B. Nariadenia vlády SR č. 269/2010 Z. z., ktorým sa ustanovujú požiadavky na dosiahnutie dobrého stavu vôd. Návrh koncentračných hodnôt pre jednotlivé ukazovatele vypúšťaného znečistenia, ktoré budú akceptované správcom vodného toku, bude doplnený aj o prepočet bilančných hodnôt vypúšťaného znečistenia v hodnotách kg/deň a v t/rok pre ukazovatele, určené nariadením vlády pre predmetnú prevádzku.

6. K žiadosti o vydanie povolenia na uskutočnenie vodnej stavby je investor povinný predložiť právoplatné územné rozhodnutie o umiestnení vodnej stavby, pri pozemkoch, ktoré nie sú vo vlastníctve investora preukázať oprávnenie na zriadenie stavby na dotknutých pozemkoch, záväzné stanovisko príslušného stavebného úradu podľa § 120 ods. 2 stavebného zákona a súhlas príslušného orgánu štátnej správy ochrany ovzdušia na povolenie stavby stredného zdroja znečisťovania ovzdušia, stanovisko SVP, š.p., Povodie Dunaja, odštepný závod, Karloveská 2, Bratislava, vyjadrenia dotknutých orgánov a účastníkov konania, mená a adresy vlastníkov susedných nehnuteľností a 2x projektovú dokumentáciu vodnej stavby, vypracovanú oprávnenou osobou v zodpovedajúcej kategórii, dopracovanú o požiadavky, uplatnené v tomto vyjadrení.
7. Pri križovaní a súbehu navrhovanej stavby s ostatnými inžinierskymi sieťami, je investor povinný dodržať STN 73 6005 „Priestorová úprava vedení technického vybavenia“ a pred začatím stavby zabezpečiť vytýčenie existujúcich rozvodov inžinierskych sietí.
8. V prípade zistenia akýchkoľvek nových skutočností, dotýkajúcich sa ochrany vodných pomerov v územnom konaní všeobecného stavebného úradu si orgán štátnej vodnej správy vyhradzuje právo na doplnenie podmienok tohto vyjadrenia.

Toto vyjadrenie je záväzným stanoviskom dotknutého orgánu podľa § 140b) zákona č. 50/1976 Zb. v znení neskorších predpisov (stavebný zákon) a podľa § 73 ods. 18 vodného zákona. Nie je rozhodnutím v správnom konaní a nenahrádza povolenie ani súhlas orgánu štátnej vodnej správy, vydávané podľa vodného zákona.

Na vedomie

Mesto Sládkovičovo, Fučíkova 329, 925 21 Sládkovičovo
Regionálny úrad verejného zdravotníctva Galanta, Hodská 62/2352, 924 81 Galanta 1

Ing. Timea Okruhlicová
vedúca odboru

Informatívna poznámka - tento dokument bol vytvorený elektronicky

3 0918552 001_20240403_23/11 GM: 3 BS: 6 3/3
Úradný list D001-Object20240402085525037_0.xml List 3/3

Prístupový kód: 3076a9ca-eb95-4aac-aa56-e96b1e0ef13b
Platnosť kódu do: 02.04.2029

Doložka o autorizácii

Tento listinný rovnopis elektronického úradného dokumentu bol vyhotovený podľa vyhlášky č. 85/2018 Z. z. Úradu podpredsedu vlády Slovenskej republiky pre investície a informatizáciu z 12. marca 2018, ktorou sa ustanovujú podrobnosti o spôsobe vyhotovenia a náležitostiach listinného rovnopisu elektronického úradného dokumentu.

Údaje elektronického úradného dokumentu	
Názov:	Úradný list
Identifikátor:	OU-GA-OSZP-2024/003464-002

Autorizácia elektronického úradného dokumentu	
Dokument autorizoval:	Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky NTRSK-00151866
Spôsob autorizácie:	Kvalifikovaná elektronická pečať s pripojenou kvalifikovanou elektronickou časovou pečiatkou
Deklarovaný dátum a čas autorizácie:	02.04.2024 10:55:25 časové pásmo +02:00
Dátum a čas vystavenia kvalifikovanej časovej pečiatky:	02.04.2024 10:55:25 časové pásmo +02:00
Označenie listov, na ktoré sa autorizácia vzťahuje: D001-Object20240402085525037_0.xml	

Informácia o vyhotovení doložky o autorizácii	
Doložku vyhotovil:	Slovenská pošta, a.s., Partizánska cesta 9, 975 99 Banská Bystrica IČO: 36 631 124, OR SR BB, oddiel Sa, vložka č.803/S
Dátum vytvorenia doložky:	02.04.2024
Doložka bola vyhotovená automatizovaným spôsobom.	